

***Il Ghiacciolo - Eis am Stiel***, von Georg Maag (Turin)

Zweisprachige Ausgabe für Studenten

ed. l'Harmattan

8,26 Euro

ISBN: 88-88684-05-0

Vacanze su una qualsiasi spiaggia italiana. Tra il mare e il cemento due bambini, uno tedesco e l'altro italiano, si scrutano. Il primo, Stephan, figlio unico di apprensivi turisti "a quattro stelle", compita serio numeri nella sabbia. L'altro, Stefano. nuota libero e felice nella sua pelle scura. Si capiranno grazie alla loro innocenza - a al linguaggio universale del calcio.

La funzione del Ghiacciolo è multipla: è un libro per bambini, ma anche per adulti. Ed è una lettura col testo a fronte per chi vuole imparare il tedesco nella sua piana, limpida dimensione quotidiana. (Anna Chiarloni)